

ฝ่ายออร์โธปิดิกส์ ตึก เจริญ... สมศรี เจริญรัชต์ภักย์ ชั้น ๒

วันที่ ๗ เมษายน ๒๕๕๘

เรื่อง ขออนุมัติไปร่วมประชุมวิชาการ ณ ต่างประเทศ

เรียน หัวหน้าฝ่ายออร์โธปิดิกส์

สิ่งที่ส่งมาด้วย จดหมายเชิญประชุม

ด้วย กระผม นายแพทย์ธนะเทพ ตันเผ่าพงษ์ ตำแหน่ง นายแพทย์ ระดับ ๗ ฝ่ายออร์โธปิดิกส์ โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ ได้รับเชิญให้ไปร่วมประชุม “10th Biennial ISAKOS Congress 2015” ระหว่างวันที่ ๗ - ๑๑ มิถุนายน ๒๕๕๘ ณ ประเทศ France นั้น

ในการนี้ กระผม จึงเรียนมาเพื่อขออนุมัติไปร่วมประชุมดังกล่าว โดยไม่ถือเป็นวันลา สำหรับค่าใช้จ่ายกระผมจะเป็นผู้รับผิดชอบทั้งสิ้น โดยจะออกเดินทางในวันที่ ๕ มิถุนายน และเดินทางกลับในวันที่ ๑๓ มิถุนายน ๒๕๕๘
จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาอนุมัติและดำเนินการต่อไปด้วย จักเป็นพระคุณยิ่ง

(นายแพทย์ ธนะเทพ ตันเผ่าพงษ์)

ที่ อธ.๑๔๖/๒๕๕๘

เรียน ผู้อำนวยการโรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์

เพื่อโปรดอนุมัติและดำเนินการต่อไปด้วย

(ศาสตราจารย์นายแพทย์ อารี ตनावลี)

หัวหน้าฝ่ายออร์โธปิดิกส์

๗ เมษายน ๒๕๕๘

ผู้ประสานงาน นางวันเพ็ญ รักสุข ☎ ๔๕๑๐, ๔๒๓๐

สว ระนอง



ISAKOS

February 19, 2015

Thanathep Tanpowpong MD
349 Phaholyothin Rd.,
Anusaowaree, Bangkok,
Bangkok, 10220
THAILAND

RE: 10th Biennial ISAKOS Congress
Lyon, France June 7-11, 2015

Dear Thanathep Tanpowpong MD,

The ISAKOS Congress Organizing Committee is pleased to invite you to participate in the 10th Biennial ISAKOS Congress 2015 which will be held June 7-11, 2015 in Lyon, France at the Lyon Convention Centre at the Cite Internationale.

This meeting has been developed to bring together leading physicians and researchers in the fields of arthroscopy, knee surgery and orthopaedic sports medicine. It has proven to be an important source of information for those involved in treatment of orthopaedic injuries, including physicians, nurses or physician assistants, and researchers. In addition to the instructional course lectures, live surgical demonstrations, symposia, debates, lectures, scientific paper presentations, electronic posters, and lunch time lecture and workshop sessions, the Congress also includes social activities and technical exhibits. Additional information can be found under www.isakos.com.

Please note that the sole purpose of this letter is to assist you in obtaining a visa for entering France. Obtaining a visa is the responsibility of each individual delegate and must be obtained before coming to and arrival in France. Visit <http://www.diplomatie.gouv.fr/en/coming-to-france/> for more information.

This letter is not and cannot be regarded as a financial commitment from the organizers of the ISAKOS 2015 Congress. All Congress-related expenses (travel, accommodation, transportation, insurance, Congress registration, etc.) will be your own responsibility.

Sincerely,

Masahiro Kurosaka
ISAKOS President 2013-2015



ISAKOS

February 19, 2015

Thanathep Tanpowpong MD
349 Phaholyothin Rd.,
Anusaowaree, Bangkok,
Bangkok, 10220
THAILAND

RE: 10e Biennale Congrès ISAKOS
Lyon, France Juin 7-11, 2015

Chère Thanathep Tanpowpong MD,

Le Comité d'Organisation du Congrès ISAKOS est heureux de vous inviter à participer à la 10e Biennale du Congrès ISAKOS qui se tiendra du 7 au 11 2015 au Centre de Congrès de Lyon, France.

Cette réunion a été développée pour réunir d'éminents médecins et chercheurs dans les domaines de l'arthroscopie, de la chirurgie du genou et de la médecine sportive orthopédique. Elle s'est avérée être une source importante d'information pour les personnes impliquées dans le traitement des blessures orthopédiques, y compris des médecins, des infirmières ou des médecins assistants et des chercheurs. En plus des cours magistraux, des démonstrations d'enseignement chirurgical en direct, des colloques, des débats, des conférences, des présentations de papier, posters scientifiques électroniques, de déjeuners conférences et d'ateliers, le Congrès comprend également des programmes sociaux et des expositions techniques. Des informations supplémentaires sont accessibles sur www.isakos.com

Le seul but de cette lettre est de vous aider dans l'obtention d'un visa pour venir en France. L'obtention d'un visa relève de la responsabilité de chaque participant.

N'hésitez pas à vous rendre sur <http://www.diplomatie.gouv.fr/en/coming-to-france/getting-a-visa/> pour plus d'informations.

Cette lettre n'est pas et ne peut pas être considérée comme une prise en charge de la part des organisateurs du Congrès ISAKOS 2015. Tous les frais liés au congrès (Voyage, hébergement, transport, assurance, inscription au congrès, etc) restent à votre charge.

Pour de plus amples informations concernant le congrès, veuillez, s'il vous plaît vous référer à www.isakos.com

Cordialement,

Masahiro Kurosaka
ISAKOS président 2013-2015